

DFUE - STOCK DESPATCH NOTE

PACKAGING LIST NR: 498220

03.05.2018 14:35 Page: 2

SUPPLIER: 91011952	RECIPIENT PLANT: 100 CUSTOMER NR: GETRAG-IT	DESTINATION: 14248
Kromberg & Schubert Austria GmbH & Co. KG	Getrag S.p.A c/o Svevatrans	DESPATCH TYPE: Truck Forw.Ag.
Ungargasse 111	Via die Gerani 5, Zona industriali	DELIVERY: FCA
A-7350 Oberpullendorf	IT-70026 Modugno	CARRIER: SCH-DE
		GROSS: 6293.4 kg

SUPP NR	CUSTOMER PART NR	QUANTITY UN	DESCRIPTION	ORDER-No.
-DATE	SUPPLIER PART NR		ABRUF-NR.	
-POS	PACK UNIT PACK TYPE			

5 - 700039 (= LT 23)	1 x 1
6 - PAK-700256	12 x 20
7 - 700039 (= LT 24)	1 x 1
8 - PAK-700256	12 x 20
9 - 700039 (= LT 25)	1 x 1
10 - PAK-700256	12 x 20
11 - 700039 (= LT 26)	1 x 1
12 - PAK-700256	12 x 20
13 - 700039 (= LT 27)	1 x 1
14 - PAK-700256	12 x 20
15 - 700039 (= LT 28)	1 x 1
16 - PAK-700256	12 x 20
17 - 700039 (= LT 29)	1 x 1
18 - PAK-700256	12 x 20
19 - 700039 (= LT 30)	1 x 1
20 - PAK-700256	12 x 20
21 - 700039 (= LT 31)	1 x 1
22 - PAK-700256	12 x 20
23 - 700039 (= LT 32)	1 x 1
24 - PAK-700256	12 x 20
25 - 700039 (= LT 33)	1 x 1
26 - PAK-700256	12 x 20
27 - 700039 (= LT 34)	1 x 1
28 - PAK-700256	12 x 20

02368191	2507072822 -	2400.0 Stk	WIRING HARNESS	0000000078
03.05.18	556759		5567599402	550003786201

1 - 1 - 700039 (= LT 35)	1 x 1
2 - PAK-700256	12 x 10
3 - 700039 (= LT 36)	1 x 1
4 - PAK-700256	12 x 10
5 - 700039 (= LT 37)	1 x 1
6 - PAK-700256	12 x 10
7 - 700039 (= LT 38)	1 x 1
8 - PAK-700256	12 x 10
9 - 700039 (= LT 39)	1 x 1
10 - PAK-700256	12 x 10
11 - 700039 (= LT 40)	1 x 1
12 - PAK-700256	12 x 10
13 - 700039 (= LT 41)	1 x 1
14 - PAK-700256	12 x 10
15 - 700039 (= LT 42)	1 x 1
16 - PAK-700256	12 x 10
17 - 700039 (= LT 43)	1 x 1
18 - PAK-700256	12 x 10
19 - 700039 (= LT 44)	1 x 1
20 - PAK-700256	12 x 10
21 - 700039 (= LT 45)	1 x 1
22 - PAK-700256	12 x 10
23 - 700039 (= LT 46)	1 x 1
24 - PAK-700256	12 x 10

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2400
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 20
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 10/5/18
Firma: *[Signature]*

10/18/304
50081/1182
180/82501

182048

DFUE - STOCK DESPATCH NOTE

PACKAGING LIST NR: 498220

03.05.2018 14:35 Page: 3

SUPPLIER: 91011952	RECIPIENT PLANT: 100 CUSTOMER NR: GETRAG-IT	DESTINATION: 14248
Kromberg & Schubert Austria GmbH & Co. KG	Getrag S.p.A c/o Svevatrans	DESPATCH TYPE: Truck Forw.Ag.
Ungargasse 111	Via die Gerani 5, Zona industriali	DELIVERY: FCA
A-7350 Oberpullendorf	IT-70026 Modugno	CARRIER: SCH-DE
		GROSS: 6293.4 kg

SUPP NR	CUSTOMER PART NR	QUANTITY UN	DESCRIPTION	ORDER-No.
-DATE	SUPPLIER PART NR		ABRUF-NR.	
-POS	PACK UNIT PACK TYPE			

25 - 700039 (= LT 47)	1 x 1
26 - PAK-700256	12 x 10
27 - 700039 (= LT 48)	1 x 1
28 - PAK-700256	12 x 10
29 - 700039 (= LT 49)	1 x 1
30 - PAK-700256	12 x 10
31 - 700039 (= LT 50)	1 x 1
32 - PAK-700256	12 x 10
33 - 700039 (= LT 51)	1 x 1
34 - PAK-700256	12 x 10
35 - 700039 (= LT 52)	1 x 1
36 - PAK-700256	12 x 10
37 - 700039 (= LT 53)	1 x 1
38 - PAK-700256	12 x 10
39 - 700039 (= LT 54)	1 x 1
40 - PAK-700256	12 x 10

02368192	2500607200	400.0 Stk	WIRING HARNESS	0000000289
03.05.18	556760		5567600991	550003001402

1 - 700039 (= LT 55)	1 x 1
2 - PAK-700256	12 x 20
3 - 700039 (= LT 56)	1 x 1
4 - PAK-700256	8 x 20

02368193	2517256424	640.0 Stk	WIRING HARNESS	0000000034
03.05.18	565529		5655298978	550003946901

1 - 700039 (= LT 57)	1 x 1
2 - PAK-700256	16 x 10
3 - 700039 (= LT 58)	1 x 1
4 - PAK-700256	16 x 10
5 - 700039 (= LT 59)	1 x 1
6 - PAK-700256	16 x 10
7 - 700039 (= LT 60)	1 x 1
8 - PAK-700256	16 x 10

KUEHNENAGEL S.p.A.	0000000034
ACCETTAZIONE MERCE	550003946901

Quantità dichiarata: 640
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità imballi: 4
 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
 Data controllo: 10/5/18
 Firma: [Signature]

02368194	2507082300	480.0 Stk	TRANSMISSION WH GETRAG H5FT X98/87	0000000057
03.05.18	579548		5795481602	550003833201

1 - 700039 (= LT 61)	1 x 1
2 - PAK-700256	12 x 20
3 - 700039 (= LT 62)	1 x 1
4 - PAK-700256	12 x 20

02368195	2500607200	80.0 Stk	WIRING HARNESS	0000000289
03.05.18	556760		5567600991	550003001402

1 - auf LT 56	
1 - PAK-700256	4 x 20

WE:

QUANTITY CHECK:

QUALITY CHECK:

180181908
 5008141186
 180182863

1) sender/supplier Kromberg & Schubert Austria GmbH & Co. KG Ungargasse 111 AT-7350 Oberpullendorf		2) supplier-no. 91011952		3) shipping order no.				
5) loading point H-9155 Lebeny		8) packaging list no. 498220		4) no. sender at sender forwarder:				
11) recipient Getrag S.p.A c/o Svevatrans Via die Gerani 5, Zona industriali IT-70026 Modugno		12) customer no. GETRAG-IT		SHIPPING ORDER 6) date 03.05.2018 7) relations-no. <table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td></tr></table> 9) sender forwarder Forwarder: SCH-DE Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG 10) forwarder no. phone +49(0)7141/24-5118 fax +49(0)7141/24-5122 13) freight no.				
14) unloading point Getrag S.p.A c/o Svevatrans Via die Gerani 5, Zona industriali IT-70026 Modugno		15) sender comment for sender forwarder: NEMOTRANS Kft. H-9751 Vép, Kassai u. 73. 3. pickup day: 07.05.2018 16) arrival-date 11.05.2018 17) arrival-time						
18) sign and no. delivery-note no.	19) quantity	20) package	21) S F	22) volume	23) PI-weight kg			
2368187 - 2368195	62	EINWEG-PALETTE 700039		Kabelsätze 800 Stk Karton	6293.4 kg			
25) sum		26) volume cdm/loading meter		27) sum				
		62		6293.4 kg				
29) caution-classification								
30) caution-description								
31) freight terms Free Carrier		32) value of goods for SpV		33) cargo insurance from forwarder to cover with				
34) carriage-forward		35) appendix driver was addviced of tie down ! truck no.: NSY-618 / XYL-750		36) order no. customer 37) allocation				
38) means of transport no.		39) truck-code		40) dispatch type Truck Forw.Ag.				
41) account key		42) acknowledgment of receipt above delivery complete and in proper form achieved		10 MAG 2018 firm stamp/signature "NEMOTRANS Kft. H-9751 Vép, Kassai u. 73. 3."				
43) handover confirmation: above delivery complete and in proper form assumed		44) delivery includes Euro-pallet		therefrom transferred Euro-pallet				
date 2018.05.08 time		signature ROCH		Euro-lattice-box Euro-lattice-box				
45) the common german forwarder conditions (ADSp) apply. Jurisdiction is the head office of the sender forwarder.								
46) for recipient								

1) Versender/Lieferant Kromberg & Schubert Austria GmbH & Co. KG Ungargasse 111 AT-7350 Oberpullendorf		2) Lieferanten-Nr. 91011952		3) Speditionsauftrags-Nr. 4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur:	
5) Beladestelle H-9155 Lebeny		6) Datum 03.05.2018		7) Relations-Nr.	
8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 498220 Ab: 14248		9) Versandspediteur Spedition: SCH-DE Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG		10) Spediteur-Nr.	
11) Empfänger Getrag S.p.A c/o Svevatrans Via die Gerani 5, Zona industriali IT-70026 Modugno		12) Kunden-Nr. GETRAG-IT		13) Bordero-/Ladefliste-Nr.	
14) Anliefer-/Abladestelle Getrag S.p.A c/o Svevatrans Via die Gerani 5, Zona industriali IT-70026 Modugno		15) Versendervermerk für den Versandspediteur: EKAER-Nr.: E180508262B4D59 Abholtag: 07.05.2018 16) Eintreff-Datum 11.05.2018 17) Eintreff-Zeit			
18) Zeichen und Nr. Lieferschein-Nr.	19) Anzahl	20) Verpackung	21) S F	22) Inhalt	23) Lademittel- gewicht kg
2368187 - 2368195	62	EINWEG-PALETTE 700039		Kabelsätze 800 Stk Karton	6293.4 kg
25) Summe		26) Rauminhalt cdm/Lademeter		27) Summen	
62				6293.4 kg	
29) Gefahrgut-Klassifikation 30) Gefahrgut-Bezeichnung					
31) Frankatur Free Carrier		32) Warenwert für SpV		33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit	
34) Versender-Nachnahme		35) Anlagen Fahrer wurde auf die Ladungssicherung hingewiesen ! LKW-Nr.: NSY - 618 / XYL - 750			
36) Auftrags-Nr. Kunde 38) Transportmittel-Nr. 39) LKW-Code 40) Versandart LKW Spedition		37) Kontierung 41) Abrechnungs-Schl.			
42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten.		43) Übernahmebestätigung des Fahrers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen.			
44) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		davon getauscht Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)			
45) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen (ADSp). Gerichtsstand ist der Firmensitz des Versandspediteurs. 46) für					
Warenempfänger					